

# Dear Customer!

Congratulations on purchasing the premium quality CANYON product!

We are happy to present to you our gaming accessories, which are the combination of new technology and fresh design.

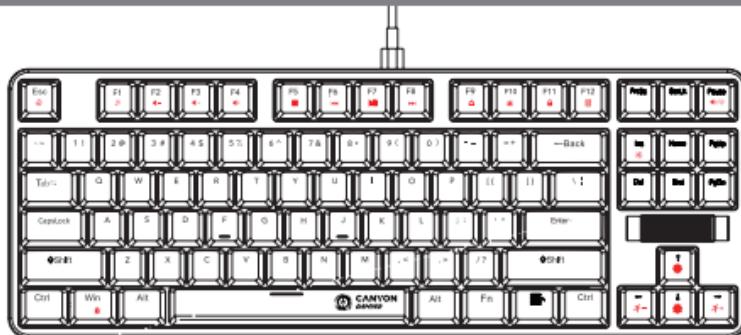
Our own design bureau implements the latest trends in fashion and design, while our scrupulous quality control system ensures a long life of CANYON products.

To take full advantage of this product, we recommend you to read this manual completely.

Have a good time with our product!

YOU  
CAN  
WIN

## Device overview



Quick Guide v. 1.0

## Technical specifications

- Professional Gaming Keyboard
- Number of buttons 87
- Red mechanical switches
- Key route 4.0 mm
- Trigger actuation 2.0mm
- Actuation force 60+/-10g
- Buttons lifecycle 50 million pressings
- Anti Ghosting functions
- The ability to lock the start button
- Rainbow Backlight - 5 areas, 5 colours, 20 modes
- 20 types of backlight
- Additional Scroll button - allow to adjust the volume

- Double-injection keycaps EN/EN+RU
- Type C - PVC cable 1,8m removable
- Material: metal+ABS plastic
- Anti-slip caps on the feet
- Rated voltage/current: DC 5V/ <250mA
- System requirements: WIN 7 and above
- Product dimensions: 354x126x26,6 +/- 5mm
- Product weight: 624g +/- 20g

## Multimedia keys settings

FN+F1= My music  
 FN+F2= Volume -  
 FN+F3= Volume +  
 FN+F4= Mute  
 FN+F5= CD Stop  
 FN+F6= Prev Track

FN+F7= Play/Pause  
 FN+F8= Next Track  
 FN+F9= Mail  
 FN+F10= Computer  
 FN+F11= Lock/Unlock the keyboard  
 FN+F12= Calculator

## Functions of the custom settings

FN+INS: choose between 20 types of backlight  
 FN+PB: interchangeable rollers adjust backlight, brightness and volume +/-  
 FN+Scrlk: turn off backlight  
 FN+ESC: reset to factory settings  
 FN+WIN-L = Windows Lock/Unlock  
 FN+“↑”: increase Brightness. FN+“↓”: decrease Brightness  
 FN+“←”: backlight slow down. FN+“→”: backlight speed up

## Troubleshooting

Problem	Solution
The keyboard does not work properly	<ol style="list-style-type: none"> <li>If some standard keys do not work on the keyboard, there may be a problem with a cable. You need to check that the cable is connected properly in the USB socket or connect it to another USB port or computer.</li> <li>It is possible that one of the keys is “fused”. Keypad faults can be caused by a technical defect in the keyboard, as well as a from debris or water in the keyboard. It's not recommended to perform self-cleaning of the keyboard.</li> </ol>

## Warranty liabilities

Warranty period starts from the date of purchase the goods from the Seller, authorized by Canyon. Date of purchase is the date indicated in your sales receipt or waybill. During warranty period, a repair, replacement or refund of payment for goods are performed on discretion of Canyon Company. To receive warranty services, goods shall be returned to the Seller, to purchase place, together with purchase evidence (sales receipt or waybill). Warranty takes 2 years from the moment of purchasing goods by consumer. Additional information on usage and warranty is available on website:

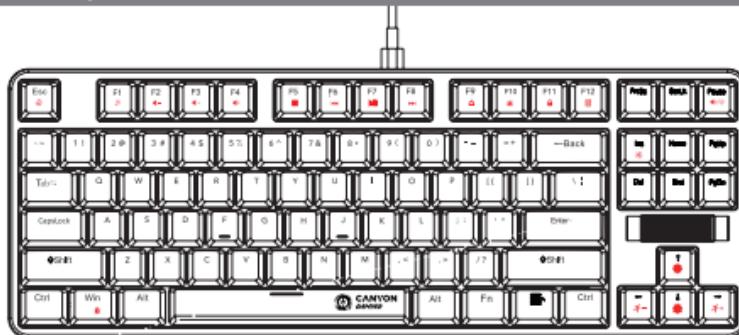
<http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Manufacturer:** ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Cyprus, +357 25 857000, asbis.com

If you have any questions before returning your device to the store, please email us at [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) or you can chat with us at the website [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

According to local regulations, your product and/or its battery must be disposed of separately from household waste. When this product has reached the end of its service life, take it to a recycling facility designated by local authorities.

## Агляд прылады



## Тэхнічныя характеристыкі

- Прафесійная гульнявая клавіятура
- Колькасць кнопкак 87
- Чырвоныя механічныя выключальникі
- Шпонка 4,0 мм
- Спускавы кручок 2,0 мм
- Сіла спрацоўвання 60+/-10g
- Жыццёвы цыкл кнопкак 50 мільёнаў націсканняў
- Функцыі Anti Ghosting
- Магчымасць блакіроўкі кнопкі запуску
- Вясёлкавая падсвятленне - 5 абласцей, 5 колераў, 20 рэжымамаў
- 20 відаў падсвятлення

- Дадатковая кнопкa пракруткі - дазваляе рэгуляваць гучнасць
- Клавішы з падвойным упрыскам EN/EN+RU
- Тып C - ПВХ кабель 1,8 м здымны
- Матэрыйл: метал+АБС-пластык
- Антискользячыя каўпачкі на ножках
- Намінальнае напружанне/ток: Пастаянны ток 5 В/<250 мА
- Сістэмныя патрабаванні: WIN 7 і вышэй
- Памеры прадукту: 354x126x26,6 +/- 5 мм
- Вага прадукту: 624 г +/- 20 г

## Налады мультымедыйных клавіш

FN+F1= Мая музыка  
 FN+F2= Гучнасць -  
 FN+F3= Гучнасць +  
 FN+F4= Выключыць гук  
 FN+F5= CD Stop  
 FN+F6= Папярэдні трэк  
 FN+F7= Прайграванне/Паўза

FN+F8= Наступны трэк  
 FN+F9= Пошта  
 FN+F10= Камп'утар  
 FN+F11= Заблакіраваць/  
 Разблакіраваць клавіятуру  
 FN+F12= Калькулятар

## Функцыі карыстацкіх налад

FN+INS: выбар паміж 20 тыпамі падсвятлення  
 FN+PB: зменныя ролікі рэгулююць яркасць, гучнасць і падсвятлення +/-  
 FN+Scrlk: выключыць падсвятленне  
 FN+ESC: скід да заводскіх налад  
 FN+WIN-L = блакіроўка/разблакіроўка Windows  
 FN+“↑”: павялічыць яркасць. FN+“↓”: паменшыць яркасць  
 FN+“←”: запаволенне падсвятлення. FN+“→”: падсвятленне паскараеца

## Ліквідацыю непаладак

Праблема	Рашэнне
Клавіятура не працуе належным чынам	<p>1. Калі некаторыя стандартныя клавішы на клавіятуры не працуюць, магчыма, праблема ў кабелі. Вам трэба праверыць, ці правільна падключаны кабель да USB-гнязда, або падключыць яго да іншага USB-порта або кампьютара.</p> <p>2. Не выключана, што адна з клавіш «зрасла». Нясправнасці клавіятуры могуць быць выкліканыя тэхнічным дэфектам клавіятуры, а таксама з-за смецця або вады ў клавіятуры.</p> <p>Не рэкамендуецца праводзіць самаачыстку клавіятуры.</p>

## Гарантыйныя абавязацельствы

Тэрмін гарантый пачынаецца з даты набыцця тавараў у Прадаўца, упаўнаважанага Canyon. Дата пакупкі - гэта дата, указаная ў вашым таварным чэку або накладной. На працягу гарантыйнага перыяду рамонт, замена або вяртанне аплаты за тавар ажыццяўляюцца па меркаванні кампаніі Canyon. Для атрымання гарантыйнага абслугоўвання тавар павінен быць вернуты Прадаўцу на месца пакупкі разам з доказам пакупкі (таварны чэк або накладная). Гарантый дзеянічае 2 гады з моманту набыцця тавару спажыўцом. Дадатковая інфармацыя аб выкарыстанні і гарантый даступная на сایце:

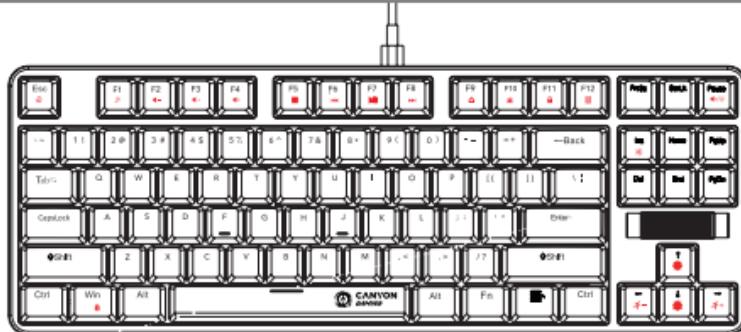
<http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Вытворца:** ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Лімасол, Кіпр, +357 25 857000, asbis.com

Калі ў вас ёсьць якія-небудзь пытанні, перш чым вярнуць прыладу ў краму, калі ласка, напішыце нам па адрасе [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) або вы можаце паразмаўляць з намі на сایце [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

Згодна з мясцовымі правіламі, ваш прадукт і/або яго акумулятар неабходна ўтылізаваць асобна ад бытавых адходаў. Калі гэты прадукт дасягнуў канца тэрміну службы, аднісіце яго на прадпрыемства па перапрацоўцы, прызначанае мясцовымі ўладамі.

## Преглед на устройството



## Технически спецификации

- Професионална геймърска клавиатура
- Брой бутони 87
- Червени механични превключватели
- Маршрут на ключа 4,0 mm
- Задействане на спусъка 2,0 mm
- Сила на задействане 60+/-10g
- Жизнен цикъл на бутоните 50 милиона натискания
- Функции против призраци
- Възможност за заключване на стартовия бутон
- Дъгова подсветка - 5 зони, 5 цвята, 20 режима
- 20 вида подсветка
- Допълнителен бутон за превъртане - позволява регулиране на силата на звука
- Двойно впърскани капачки на клавишите EN/EN+RU
- Тип C - PVC кабел 1,8 м с възможност за отстраняване
- Материал: метал+ABS пластмаса
- Капачки против приплъзване на краката
- Номинално напрежение/ток: DC 5V/<250mA
- Системни изисквания: WIN 7 и по-нови версии
- Размери на продукта: 354×126×26,6 +/- 5mm
- Тегло на продукта: 624g +/- 20g

## Настройки на мултимедийните клавиши

FN+F1= Моята музика  
 FN+F2= Обем -  
 FN+F3= Обем +  
 FN+F4= Изключване на звука  
 FN+F5= CD Stop  
 FN+F6= Предишен път  
 FN+F7= Възпроизвеждане/пауза

FN+F8= Следващ път  
 FN+F9= Поща  
 FN+F10= Компютър  
 FN+F11= Заключване/отключване на клавиатурата  
 FN+F12= Калкулатор

## Функции на потребителските настройки

FN+INS: избор между 20 вида подсветка  
 FN+PB: сменямеи ролки за регулиране на подсветка, яркост и сила на звука +/-  
 FN+Scrlk: изключване на подсветката  
 FN+ESC: възстановяване на фабричните настройки  
 FN+WIN-L = заключване/отключване на Windows  
 FN+“↑”: увеличаване на яркостта. FN+“↓”: намаляване на яркостта  
 FN+“←”: забавяне на подсветката. FN+“→”: ускоряване на подсветката

## Отстраняване на неизправности

Проблем	Решение
Клавиатурата не работи правилно	<p>1. Ако някои стандартни клавиши не работят на клавиатурата, може да има проблем с кабела. Трябва да проверите дали кабелът е свързан правилно в USB гнездото или да го свържете към друг USB порт или компютър.</p> <p>2. Възможно е един от ключовете да е «слят». Повредите на клавиатурата могат да се дължат на технически дефект в клавиатурата, както и на замърсявания или вода в клавиатурата. Не се препоръчва да извършвате самопочистване на клавиатурата.</p>

## Гаранционни задължения

Гаранционният срок започва да тече от датата на закупуване на стоките от Продавача, упълномощен от Canyon. Датата на покупката е датата, посочена в касовата бележка или товарителница. По време на гаранционния период поправката, замяната или възстановяването на плащането за стоките се извършват по преценка на Canyon Company. За да получите гаранционно обслужване, стоките трябва да бъдат върнати на Продавача на мястото на закупуване, заедно с доказателство за покупката (касова бележка или товарителница). Гаранцията е 2 години от момента на закупуване на стоките от потребителя. Допълнителна информация за употребата и гаранцията е налична на уеб сайта:

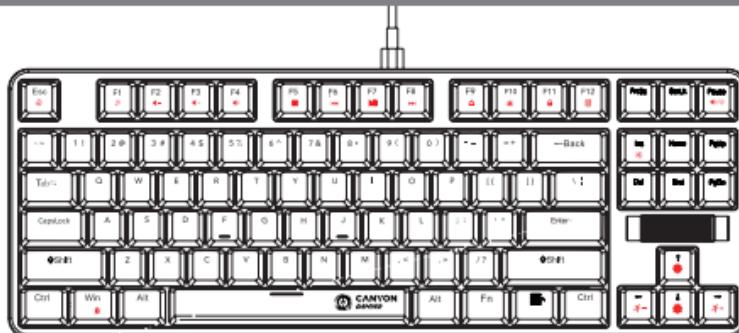
<http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Производител:** ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Лимасол, Кипър, +357 25 857000, asbis.com

Ако имате някакви въпроси, преди да върнете устройството си в магазина, изпратете ни имейл на [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) или можете да разговаряте с нас на уеб сайта [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

Съгласно местните разпоредби, вашият продукт и/или неговата батерия трябва да бъдат изхвърлени отделно от битовите отпадъци. Когато този продукт достигне края си на експлоатационния му срок, го занесете в съоръжение за рециклиране, определено от местните власти.

## Přehled zařízení



## Technické specifikace

- Profesionální herní klávesnice
- Počet tlačítek 87
- Červené mechanické spínače
- Trasa klíče 4,0 mm
- Spouštění spouštět 2,0 mm
- Akční síla 60+/-10g
- Životnost tlačítek 50 milionů stisknutí
- Funkce Anti Ghosting
- Možnost uzamknout tlačítko Start
- Duhové podsvícení - 5 oblastí, 5 barev, 20 režimů
- 20 typů podsvícení
- Přídavné tlačítka Scroll - umožňuje nastavit hlasitost

- Dvojité vstřikování kláves EN/EN+RU
- Typ C - PVC kabel 1,8 m odnímatelný
- Materiál: kov + plast ABS
- Protiskluzové krytky na nožičkách
- Jmenovité napětí/proud: DC 5V/<250mA
- Systémové požadavky: WIN 7 a vyšší
- Rozměry výrobku: 354x126x26,6 +/- 5 mm
- Hmotnost výrobku: 624g +/- 20g

## Nastavení multimedialních kláves

FN+F1= Moje hudba  
 FN+F2= Objem -  
 FN+F3= Objem +  
 FN+F4= Ztlumit  
 FN+F5= CD Stop  
 FN+F6= Předchozí stopa  
 FN+F7= Přehrát/Pozastavit

FN+F8= Další stopa  
 FN+F9= Mail  
 FN+F10= Počítač  
 FN+F11= Zamknout/odemknout klávesnici  
 FN+F12= Kalkulačka

## Funkce vlastních nastavení

FN+INS: výběr mezi 20 typy podsvícení

FN+PB: vyměnitelné válečky upravují podsvícení, jas a hlasitost +/-

FN+Scrlk: vypnutí podsvícení

FN+ESC: obnovení továrního nastavení

FN+WIN-L = uzamčení/odemčení systému Windows

FN+“↑”: zvýšení jasu. FN+“↓”: snížení jasu

FN+“←”: zpomalení podsvícení. FN+“→”: zrychlení podsvícení

## Řešení problémů

Problém	Řešení
Klávesnice nefunguje správně	<p>1. Pokud na klávesnici nefungují některé standardní klávesy, může být problém s kabelem. Je třeba zkontrolovat, zda je kabel správně zapojen do zásuvky USB, nebo jej připojit k jinému portu USB či počítače.</p> <p>2. Je možné, že jeden z klíčů je «srostlý». Poruchy klávesnice mohou být způsobeny technickou závadou na klávesnici a také necistotami nebo vodou v klávesnici. Nedoporučuje se provádět samočištění klávesnice.</p>

## Záruční závazky

Záruční doba začíná běžet ode dne zakoupení zboží od prodávajícího, autorizovaného společnosti Canyon. Datum nákupu je datum uvedené na prodejním dokladu nebo nákladním listu. Během záruční doby se oprava, výměna nebo vrácení platby za zboží provádí podle uvážení společnosti Canyon. Pro získání záručního servisu musí být zboží vráceno prodávajícímu na místo nákupu spolu s dokladem o koupì (prodejním dokladem nebo nákladním listem). Záruka trvá 2 roky od okamžiku zakoupení zboží spotřebitelem. Další informace o používání a záruce jsou k dispozici na webových stránkách:

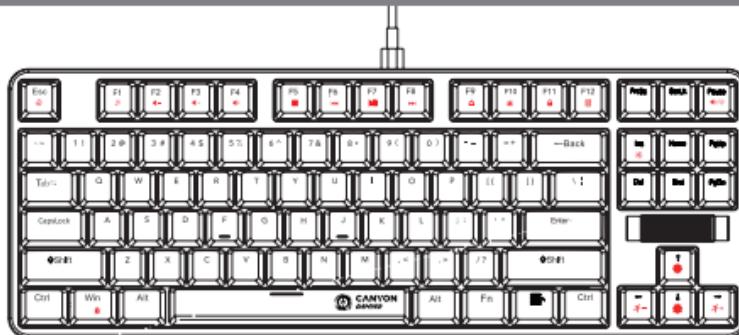
<http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Výrobce:** ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Kypr, +357 25 857000, [asbis.com](http://asbis.com)

Pokud máte před vrácením zařízení do obchodu nějaké dotazy, napište nám na adresu [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) nebo s námi můžete chatovat na webové stránce [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

Podle místních předpisů musí být váš výrobek a/nebo jeho baterie zlikvidovány odděleně od domovního odpadu. Když tento produkt dosáhne konce životnosti, odevzdejte jej do recyklačního zařízení určeného místními úřady.

## Übersicht der Geräte



## Technische Daten

- Professionelle Gaming-Tastatur
- Anzahl der Tasten 87
- Rote mechanische Schalter
- Schlüsselweg 4,0 mm
- Auslöserbetätigung 2,0mm
- Betätigungszeitraum 60+/-10g
- Lebensdauer der Knöpfe 50 Millionen Betätigungen
- Anti-Ghosting-Funktionen
- Die Möglichkeit, die Starttaste zu sperren
- Regenbogen-Hintergrundbeleuchtung - 5 Bereiche, 5 Farben, 20 Modi
- 20 Arten von Hintergrundbeleuchtung

- Zusätzliche Scrolltaste - ermöglicht die Einstellung der Lautstärke
- Doppelt eingespritzte Tastenkappen EN/EN+RU
- Typ C - PVC-Kabel 1,8m abnehmbar
- Material: Metall+ABS-Kunststoff
- Anti-Rutsch-Kappen an den Füßen
- Nennspannung/-strom:  
DC 5V/<250mA
- Systemanforderungen:  
WIN 7 und höher
- Abmessungen des Produkts:  
354×126×26,6 +/- 5mm
- Produktgewicht: 624g +/- 20g

## Einstellungen der Multimedia-Tasten

FN+F1= Meine Musik  
 FN+F2= Geluidsvolume -  
 FN+F3= Geluidsvolume +  
 FN+F4= Stummenschaltung  
 FN+F5= CD Stopp  
 FN+F6= Vorherige Spur  
 FN+F7= Wiedergabe/Pause

FN+F8= Nächster Titel  
 FN+F9= Mail  
 FN+F10= Computer  
 FN+F11= Sperren/Entsperren der Tastatur  
 FN+F12= Taschenrechner

## Funktionen der benutzerdefinierten Einstellungen

FN+INS: auswahl zwischen 20 Arten von Hintergrundbeleuchtung

FN+PB: auswechselbare Rollen zum Einstellen von Hintergrundbeleuchtung, Helligkeit und Lautstärke +/-

FN+Scrlk: hintergrundbeleuchtung ausschalten

FN+ESC: zurücksetzen auf Werkseinstellungen

FN+WIN-L = Windows sperren/entsperren

FN+“↑”: helligkeit erhöhen. FN+“↓”: helligkeit vermindern

FN+“←”: verlangsamung der Hintergrundbeleuchtung. FN+“→”: beschleunigung der Hintergrundbeleuchtung

## Fehlersuche

Problem	Lösung
Die Tastatur funktioniert nicht richtig	<p>1. Wenn einige Standardtasten auf der Tastatur nicht funktionieren, liegt möglicherweise ein Problem mit einem Kabel vor. Überprüfen Sie, ob das Kabel richtig in die USB-Buchse eingesteckt ist, oder schließen Sie es an einen anderen USB-Anschluss oder Computer an.</p> <p>2. Es ist möglich, dass einer der Schlüssel «verschmolzen» ist. Tastaturoehler können durch einen technischen Defekt der Tastatur, aber auch durch Schmutz oder Wasser in der Tastatur verursacht werden.</p> <p>Es wird nicht empfohlen, die Selbstreinigung der Tastatur durchzuführen.</p>

## Verpflichtungen aus der Gewährleistung

Die Garantiezeit beginnt ab dem Datum des Kaufs der Ware vom Verkäufer, der von Canyon autorisiert wurde. Das Kaufdatum ist das Datum, das auf Ihrem Kaufbeleg oder Frachtbrief angegeben ist. Während der Garantiezeit wird eine Reparatur, ein Ersatz oder eine Rückerstattung der Zahlung für die Ware nach Ermessen der Firma Canyon durchgeführt. Um Garantieleistungen zu erhalten, muss die Ware zusammen mit dem Kaufbeleg (Kaufbeleg oder Frachtbrief) an den Verkäufer zurückgeschickt werden, und zwar an den Kaufort. Die Gewährleistungsfrist beträgt 2 Jahre ab dem Zeitpunkt des Kaufs der Ware durch den Verbraucher. Weitere Informationen zu Nutzung und Garantie finden Sie auf der Website:

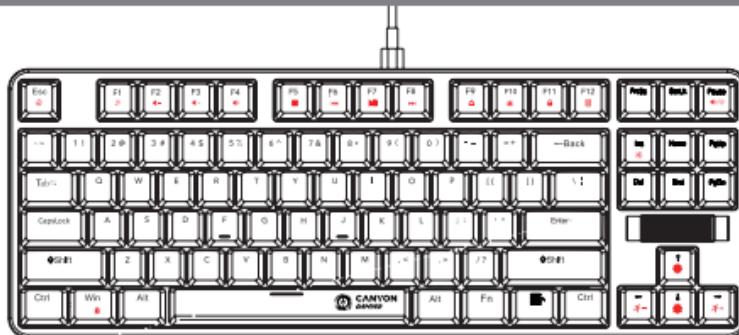
<http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Hersteller:** ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Zypern, +357 25 857000, asbis.com

Wenn Sie Fragen haben, bevor Sie Ihr Gerät in den Laden zurückbringen, senden Sie uns bitte eine E-Mail an [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) oder chatten Sie mit uns auf der Website [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

Gemäß den örtlichen Vorschriften muss Ihr Produkt und/oder seine Batterie entsorgt werden getrennt vom Hausmüll zu entsorgen. Wenn dieses Produkt das Ende erreicht hat seiner Lebensdauer bei einer von den örtlichen Behörden benannten Recyclingstelle abgeben.

## Seadme ülevaade



## Tehnilised andmed

- Professionaalne mängude klaviatuur
- Nuppude arv 87
- Punased mehaanilised lülitid
- Võtme marsruut 4,0 mm
- Käivitusseadme käivitamine 2.0mm
- Käitamisjõud 60+/-10g
- Nuppude elutsükkel 50 miljonit vajutamist
- Anti Ghosting funktsioonid
- Võimalus lukustada käivitusnuppu
- Vikerkaare taustavalgus - 5 ala, 5 värv, 20 režiimi
- 20 tüüpi taustavalgus
- Täiendav kerimisnupp - võimaldab reguleerida helitugevust
- Topeltpritsega klahvikordid EN/EN+RU
- Tüüp C - PVC kaabel 1,8m eemaldatav
- Materjal: metall+ABS plastik
- Libisemiskindlad korgid jalgaladel
- Nimipinge/vool: DC 5V/<250mA
- Süsteeminõuded:
- WIN 7 ja uuemad versioonid
- Toote mõõtmned:
- 354x126x26,6 +/- 5mm
- Toote kaal: 624g +/- 20g

## Multimeediaklahvide seaded

FN+F1= Minu muusika  
 FN+F2= Helivaljas -  
 FN+F3= Helivaljas +  
 FN+F4= Mute  
 FN+F5= CD Stop  
 FN+F6= Eelmine lugu  
 FN+F7= Esitus/pause

FN+F8= Järgmine lugu  
 FN+F9= Mail  
 FN+F10= Arvuti  
 FN+F11= Klaviatuuri lukustamine/  
 avamine  
 FN+F12= Kalkulaator

## Kohandatud seadete funktsioonid

FN+INS: valida 20 tüüpi taustavalgustuse vahel

FN+PB: vahetatavad rullid reguleerivad taustavalgus, heledus ja helitugevus +/-

FN+Scrlk: taustavalgustuse väljalülitamine

FN+ESC: tehaseseadete lähtestamine

FN+WIN-L = Windowsi lukustamine/avamine

FN+“↑”: heleduse suurenemine. FN+“↓”: heleduse vähenemine

FN+“←”: taustavalgustuse aeglustumine. FN+“→”: taustavalgustuse kiarendus

## Veaotsing

Probleem	Lahendus
Klaviatuur ei tööta korralikult	<p>1. Kui mõned standardlahvid ei tööta klaviatuuril, võib olla probleem kaabliga. Peate kontrollima, et kaabel oleks korralikult USB-pistikusse ühendatud või ühendage see teise USB-pordi või arvutiga.</p> <p>2. Võimalik, et üks võtmetest on «kokku sulanud». Klaviatuuri vead võivad olla põhjustatud nii klaviatuuri tehnilisest defektist kui ka prahist või veest klaviatuuris. Klaviatuuri isepuhastust ei ole soovitatav teostada.</p>

## Garantiikohustused

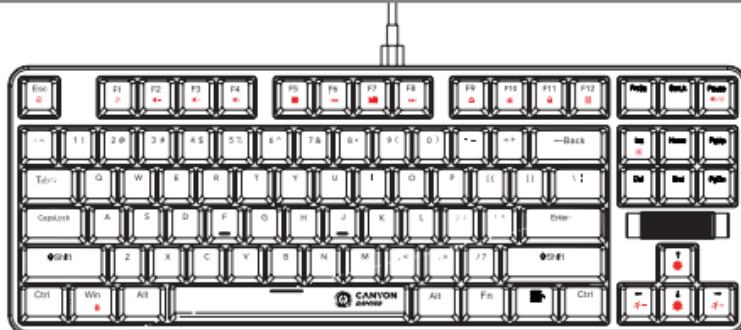
Garantiaeg algab Canyoni poolt volitatud Müüjalt ostetud kauba ostmise kuupäevast. Ostukuupäev on müügikviitungil või saatlehel märgitud kuupäev. Garantiiperioodi jooksul toimub kauba parandamine, asendamine või selle eest tasumise tagasimaksmine Canyon Company äranägemisel. Garantiiteenuste saamiseks tuleb kaup tagastada Müüjale ostukohta koos ostutõendiga (müügikviitung või saatekiri). Garantii kestab 2 aastat alates hetkest, mil tarbija ostab kauba. Lisateave kasutamise ja garantii kohta on saadaval veebilehel: <http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Tootja:** ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Küpros, +357 25 857000, asbis.com

Kui teil on küsimusi enne seadme tagastamist kauplusesse, saatke meile e-kirja aadressil [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) või vestle meiega veebilehel [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

Vastavalt kohalikele eeskirjadele tuleb teie toode ja/või selle aku hävitada kodumajapidamisjäätmest eraldi. Kui see toode on lõppenud selle kasutusaja lõppedes viige see kohalike ametiasutustele määratud ringlussevõtukohti.

## Aperçu de l'appareil



## Spécifications techniques

- Clavier de jeu professionnel
- Nombre de boutons 87
- Interrupteurs mécaniques rouges
- Tracé de la clé 4,0 mm
- Actionnement de la gâchette 2,0 mm
- Force d'actionnement 60+/-10g
- Cycle de vie des boutons:  
50 millions de pressions
- Fonctions anti-fantômes
- La possibilité de verrouiller le bouton de démarrage
- Rétro-éclairage arc-en-ciel - 5 zones, 5 couleurs, 20 modes
- 20 types de rétro-éclairage
- Bouton de défilement

- supplémentaire - permet de régler le volume
- Capuchons de touches à double injection EN/EN+RU
- Type C - câble PVC 1,8m amovible
- Matériau: métal + plastique ABS
- Capuchons antidérapants sur les pieds
- Tension/courant nominal:  
DC 5V/<250mA
- Exigences du système:  
WIN 7 et plus
- Dimensions du produit:  
354×126×26,6 +/- 5mm
- Poids du produit : 624g +/- 20g

## Paramètres des touches multimédias

FN+F1= Ma musique  
 FN+F2= Volume -  
 FN+F3= Volume +  
 FN+F4= Muet  
 FN+F5= CD Stop  
 FN+F6= Piste précédente  
 FN+F7= Lecture/Pause

FN+F8= Piste suivante  
 FN+F9= Courrier  
 FN+F10= Ordinateur  
 FN+F11= Verrouiller/déverrouiller le clavier  
 FN+F12= Calculatrice

## Fonctions des réglages personnalisés

FN+INS: choix entre 20 types de rétroéclairage

FN+PB: des rouleaux interchangeables permettent de régler le rétroéclairage, la luminosité et le volume +/-

FN+Scrlk: éteindre le rétroéclairage

FN+ESC: réinitialisation des paramètres d'usine

FN+WIN-L = verrouillage/déverrouillage de Windows

FN+ "↑": augmenter la luminosité. FN+ "↓": diminuer la luminosité

FN+ "←": ralentissement du rétroéclairage. FN+ "→": accélération du rétroéclairage

## Dépannage

Problème	Solution
Le clavier ne fonctionne pas correctement	<p>1. Si certaines touches standard ne fonctionnent pas sur le clavier, il peut y avoir un problème avec un câble. Vous devez vérifier que le câble est correctement branché dans la prise USB ou le connecter à un autre port USB ou à un autre ordinateur.</p> <p>2. Il est possible que l'une des clés soit «fusionnée». Les défaillances du clavier peuvent être dues à un défaut technique du clavier, ainsi qu'à la présence de débris ou d'eau dans le clavier.</p> <p>Il n'est pas recommandé d'effectuer un auto-nettoyage du clavier.</p>

## Passifs de garantie

La période de garantie commence à la date d'achat de la marchandise auprès du vendeur, autorisé par Canyon. La date d'achat est la date indiquée sur le ticket de caisse ou la lettre de transport. Pendant la période de garantie, la réparation, le remplacement ou le remboursement des marchandises sont effectués à la discrétion de la société Canyon. Pour bénéficier des services de garantie, les marchandises doivent être retournées au vendeur, au lieu d'achat, accompagnées de la preuve d'achat (ticket de caisse ou lettre de voiture). La garantie est de deux ans à compter de la date d'achat des marchandises par le consommateur. Des informations supplémentaires sur l'utilisation et la garantie sont disponibles sur le site web :

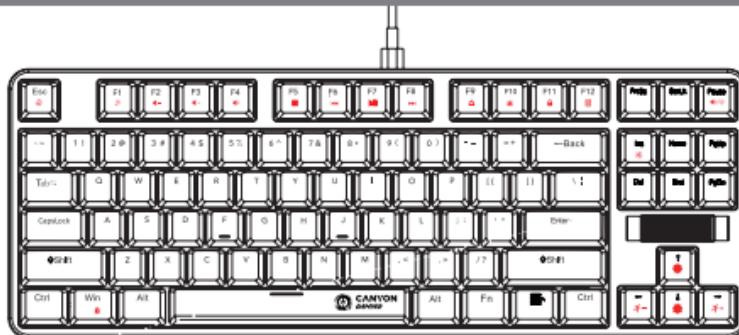
<http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Fabricant:** ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Chypre, +357 25 857000, asbis.com

Si vous avez des questions avant de retourner votre appareil au magasin, veuillez nous envoyer un e-mail à [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) ou vous pouvez discuter avec nous sur le site web [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

Conformément aux réglementations locales, votre produit et/ou sa batterie doivent être mis au rebut séparément des déchets ménagers. Lorsque ce produit est arrivé en fin de vie à la fin de sa durée de vie, le déposer dans un centre de recyclage désigné par les autorités locales.

## Eszköz áttekintés



## Műszaki specifikációk

- Professzionális játék billentyűzet
- Gombok száma 87
- Piros mechanikus kapcsolók
- Kulcs útvonala 4,0 mm
- Kioldó működtetése 2.0mm
- 60+/-10g működtetési erő
- Gombok élettartama 50 millió megnyomás
- Anti Ghosting funkciók
- Az indítógomb zárolásának lehetősége
- Szivárvány háttérvilágítás - 5 terület, 5 szín, 20 üzemmód
- 20 féle háttérvilágítás

- További görgetőgomb - lehetővé teszi a hangerő beállítását
- Dupla fröccsöntött billentyűzetkupakok EN/EN+RU
- C típus - PVC kábel 1,8m kivehető
- Anyag: fém+ABS műanyag
- Csúszásgátló sapkák a lábakon
- Névleges feszültség/áram: DC 5V/<250mA
- Rendszerkövetelmények: WIN 7 és magasabb verzió
- A termék méretelei: 354×126×26,6 +/- mm
- A termék súlya: 624g +/- 20g

## Multimédiás billentyűk beállításai

FN+F1= Saját zene  
 FN+F2= Hangerő -  
 FN+F3= Hangerő +  
 FN+F4= Némítás  
 FN+F5= CD Stop  
 FN+F6= Előző pálya  
 FN+F7= Lejátszás/szünet

FN+F8= Következő pálya  
 FN+F9= Mail  
 FN+F10= Számítógép  
 FN+F11= A billentyűzet zárolása/feloldása  
 FN+F12= Számológép

## Az egyéni beállítások funkciói

FN+INS: 20 féle háttérvilágítás közül választhat

FN+PB: cserélhető görgökkel állítható a háttérvilágítás, a fényerő és a hangerő +/-

FN+Scrlk: háttérvilágítás kikapcsolása

FN+ESC: visszaállítás a gyári beállításokra

FN+WIN-L = a Windows zárolása/feloldása

FN+"↑": fényerő növelése. FN+"↓": csökkenti a fényerőt

FN+"←": háttérvilágítás lassítása. FN+"→": háttérvilágítás felgyorsítása

## Hibaelhárítás

Probléma	Megoldás
A billentyűzet nem működik megfelelően	<p>1. Ha egyes szabványos billentyűk nem működnak a billentyűzeten, előfordulhat, hogy a kábellel van probléma. Ellenörizze, hogy a kábel megfelelően van-e csatlakoztatva az USB-csatlakozóba, vagy csatlakoztassa egy másik USB-porthoz vagy számítógéphez.</p> <p>2. Lehetséges, hogy az egyik kulcs «összeolvadt». A billentyűzet meghibásodását okozhatja a billentyűzet műszaki hibája, valamint a billentyűzetbe került törmelék vagy víz.</p> <p>A billentyűzet öntisztítása nem ajánlott.</p>

## Jótállási kötelezettségek

A jótállási idő a Canyon által engedélyezett, az Eladótól történő vásárlás időpontjától kezdődik. A vásárlás dátuma az értékesítési bizonylaton vagy a fuvarelvében feltüntetett dátum. A jótállási időszak alatt a Canyon Company mérlegelése alapján javítás, cseré vagy az áru árának visszatérítése történik. A jótállási szolgáltatások igénybevételehez az árat vissza kell küldeni az Eladónak a vásárlás helyére, a vásárlást igazoló bizonylattal (eladási bizonylat vagy fuvarelvél) együtt. A jótállás a fogyasztó által történő vásárlástól számított 2 év. A használatra és a garanciára vonatkozó további információk a weboldalon találhatók:

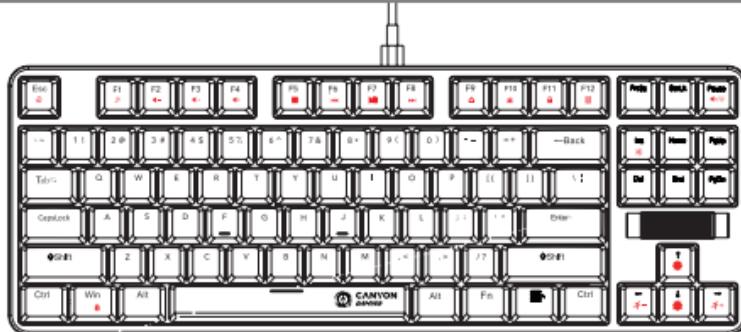
<http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Gyártó:** ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Ciprus, +357 25 857000, asbis.com

Ha bármilyen kérdése van, mielőtt visszaküldené készülékét az üzletbe, kérjük, írjon nekünk e-mailt a [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) címre, vagy csevegjen velünk a [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk) weboldalon.

A helyi előírásoknak megfelelően a terméket és/vagy annak akkumulátorát a következő módon kell ártalmatlanítani a háztartási hulladéktól elkülönítve. Amikor ez a termék elérte a végét élettartamának lejárta után vigye el a helyi hatóságok által kijelölt újrahasznosító létesítménybe.

## Құрылғыға шолу



## Техникалық сипаттамалар

- Кәсіби ойын пернетақтасы
- Түймелердің саны 87
- Қызыл механикалық қосқыштар
- Негізгі бағыт 4,0 мм
- Іске қосу 2,0 мм
- Іске қосу күші 60+/-10г
- Түймелердің өмірлік циклі 50 миллион басу
- Елеске қарсы функциялар
- Бастау түймесін құлышптау мүмкіндігі
- Кемпірқосақ артқы жарығы - 5 аймақ, 5 түс, 20 режим
- Артқы жарықтың 20 түрі
- Қосымша айналдыру түймесі - дыбыс деңгейін реттеуге мүмкіндік береді

- EN/EN+RU қос инъекциялық перне қакпақтары
- С түрі - ПВХ кабелі 1,8 м алынбалы
- Материал: металл+ABS пластик
- Аяқтагы сырғанауға қарсы қалпақшалар
- Номиналды кернеу/ток:  
Тұрақты ток 5В/<250МА
- Жүйе талаптары:  
WIN 7 және одан жоғары
- Өнім өлшемдері:  
354×126×26,6 +/- 5мм
- Өнім салмағы: 624 г +/- 20 г

## Мультимедиа пернелерінің параметрлері

FN+F1= Менің музыкам  
FN+F2= Тұншірі -  
FN+F3= Тұншірі +  
FN+F4= Дыбысты өшіру  
FN+F5= CD тоқтату  
FN+F6= Алдыңғы трек  
FN+F7= Ойнату/Kідірту

FN+F8= Келесі трек  
FN+F9= Пошта  
FN+F10= Компьютер  
FN+F11= Пернетақтаны құлышптау/  
құлышпн ашу  
FN+F12= Калькулятор

## Реттелетін параметрлердің функциялары

FN+INS: артқы жарықтың 20 түрін таңдаңыз

FN+PB: ауыстырылатын роликтер артқы жарықты, жарықтылықты және дыбыс деңгейін реттейді +/-

FN+Scrlk: артқы жарықты өшіру

FN+ESC: зауыттық параметрлерді қалпына келтіру

FN+WIN-L = Windows құлыштау/құлышын ашу

FN+“↑”: жарықтықты арттыру. FN+“↓”: жарықтықты азайту

FN+“←”: артқы жарықтың баяулауы. FN+“→”: артқы жарық жылдамдығын арттыру

## Ақаулық себебін іздеу және түзету

Мәселе	Шешім
Пернетақта дұрыс жұмыс істемейді	<p>1. Кейір стандартты пернелер пернетақтада жұмыс істемесе, кабельде ақау болуы мүмкін. Кабельдің USB ұсыны дұрыс жалғанғанын тексеру керек немесе оны басқа USB портына немесе компьютерге жалғау керек.</p> <p>2. Кілттердің бірі «біріктірілген» болуы мүмкін. Пернетақта ақаулары пернетақтадағы техникалық ақаудан, сондай-ақ пернетақтадағы қоқыстардан немесе судан туындауы мүмкін.</p> <p>Пернетақтаны өздігінен тазалауды орындау ұсынылмайды.</p>

## Кепілдік бойынша міндеттемелер

Кепілдік мерзімі Canyon рұқсат берген Сатушыдан тауарды сатып алған күннен басталады. Сатып алу күні - сату түбіртегінде немесе жүккүжатта көрсетілген күн. Кепілдік мерзімі ішінде жәндеу, ауыстыру немесе тауарға төлемді қайтару Canyon компаниясының қалауы бойынша жүзеге асырылады. Кепілдік қызметтерді алу үшін тауарлар сатып алу туралы күәліктермен (сату түбіртектері немесе жүккүжаттары) бірге Сатушыға, сатып алу орнына қайтарылады. Кепілдік тұтынушы тауарды сатып алған саттен бастап 2 жылды алады. Колдану және кепілдік туралы қосымша ақпаратты мына сайттан алуға болады:

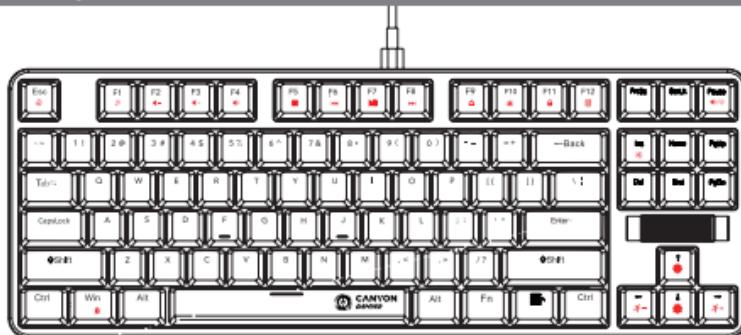
<http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Өндіруші:** ASBIS Enterprises PLC, Ялету, 1, Агиос Афанасиос, 4101, Лимасол, Кипр, +357 25 857000, asbis.com

Құрылғынызды дүкенге қайтарар алдында сұрақтарыңыз болса, бізге [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) электрондық поштасына хабарлаңыз немесе [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk) веб-сайтында бізben сөйлесе аласыз.

Жергілікті ережелерге сәйкес өнімінізді және/немесе оның батареясын қоқысқа тастау керек тұрмыстық қалдықтардан бөлек. Бұл өнім соңына жеткенде пайдалану мерзімі аяқталғаннан кейін оны жергілікті билік белгілеген қайта өндеу орнына апарыңыз.

## LAV Ierīces pārskats



## Tehniskās specifikācijas

- Profesionāla spēļu tastatūra
- Pogu skaits 87
- Sarkanie mehāniskie slēdži
- Atslēgas maršruts 4,0 mm
- Sprūda iedarbināšana 2,0 mm
- Piedziņas spēks 60+/-10g
- Pogu dzīves cikls 50 miljoni nospiedumu
- Pret spoku funkcijas
- Iespēja bloķēt starta pogu
- Varavīksnes fona apgaismojums - 5 zonas, 5 krāsas, 20 režīmi
- 20 veidu aizmugurgaismojums
- Papildu ritināšanas poga - ļauj regulēt skalumu

- Dubultās iesmidzināšanas taustiņu vācini EN/EN+RU
- C tips - PVC kabelis 1,8 m nonemams
- Materiāls: metāls + ABS plastmasa
- Pretslīdes uzlikas uz kājām
- Nominālais spriegums/strāva: DC 5V/<250mA
- Sistēmas prasības:  
WIN 7 un jaunāka versija
- Izstrādājuma izmēri:  
354×126×26,6 +/- 5 mm
- Produkta svars: 624g +/- 20g

## Multivides taustiņu iestatījumi

FN+F1= Mana mūzika  
FN+F2= Skalums -  
FN+F3= Skalums +  
FN+F4= izslēgt skanu  
FN+F5= CD Stop  
FN+F6= Iepriekšējais ceļš

FN+F7= Atskanot/pauzēt  
FN+F8= Nākamais celiņš  
FN+F9= Pasts  
FN+F10= Dators  
FN+F11 = bloķēt/ atbloķēt tastatūru  
FN+F12= Kalkulators

## Pielāgoto iestatījumu funkcijas

FN+INS: iespēja izvēlēties no 20 fona apgaismojuma veidiem

FN+PB: maināmie rullīši regulē fona apgaismojumu, spilgtumu un skaļumu +/-

FN+ScrLk: izslēgt fona apgaismojumu

FN+ESC: rūpīcas iestatījumu atiestatīšana

FN+WIN-L = Windows bloķēšana/ atbloķēšana

FN+“↑”: palielināt spilgtumu. FN+“↓”: samazināt spilgtumu

FN+“←”: fona apgaismojuma palēnināšana. FN+“→”: fona apgaismojuma

ātruma palielināšana

## Problēmu novēršana

Problēma	Risinājums
Tastatūra nedarbojas pareizi	<p>1. Ja tastatūrā nedarbojas daži standarta taustini, iespējams, ir problēmas ar kabeli. Jāpārbauda, vai kabelis ir pareizi pievienots USB ligzdai, vai tas ir pievienots citam USB pieslēgvietai vai datoram.</p> <p>2. Iespējams, ka viens no taustiniem ir «saplūdis». Klaviatūras defektus var izraisīt tehnisks defekts tastatūrā, kā arī tajā nonākuši gruzi vai ūdens.</p> <p>Nav ieteicams veikt tastatūras pašattīrīšanu.</p>

## Garantijas saistības

Garantijas termiņš sākas no dienas, kad preces ir iegādātas no Pārdevēja, ko apstiprinājis Canyon. Pirkšanas datums ir datums, kas norādīts pārdošanas kvitā vai pavadzīmē. Garantijas laikā pēc Canyon Company ieskatiem tiek veikts preču remonts, nomaiņa vai atmaksāta samaksa par precēm. Lai saņemtu garantijas pakalpojumus, prece kopā ar pirkumu apliecinotu dokumentu (pirkuma čeku vai pavadzīmi) ir jānosūta atpakaļ Pārdevējam uz pirkuma vietu. Garantija ir 2 gadi no brīza, kad patērtētājs iegādājas preci. Papildu informācija par lietošanu un garantiju ir pieejama tīmekļa vietnē:

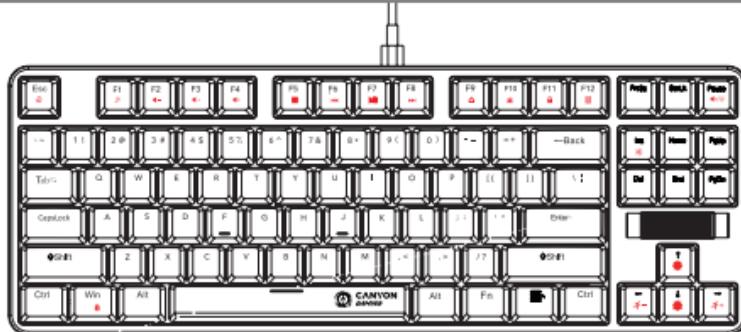
<http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Ražotājs:** ASBISc Enterprises PLC, lapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Kipra, +357 25 857000, asbis.com

Ja pirms ierīces nodošanas atpakaļ veikalā jums rodas kādi jautājumi, lūdzu, rakstiet mums uz [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) vai sazinieties ar mums tērzēšanas vietnē [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

Saskaņā ar vietējiem noteikumiem jūsu izstrādājums un/vai tā akumulators ir jāiznīcina atsevišķi no sadzīves atkritumiem. Kad šis produkts ir sasniedzis kalpošanas laiku, nogādājiet to pārstrādes rūpīcā, ko norādījušas vietējās iestādes.

## Irenginio apžvalga



## Techninės specifikacijos

- Profesionali žaidimų klaviatūra
- Mygtukų skaicius 87
- Raudoni mechaniniai jungikliai
- Raktas 4,0 mm
- Spragtuko įjungimas 2,0 mm
- Įjungimo jėga 60+/-10g
- Mygtukų gyvavimo ciklas 50 milijonų paspaudimų
- «Anti Ghosting» funkcijos
- Galimiybė užrakinti paleidimo mygtuką
- Vaivorykštiniis foninis apšvietimas - 5 sritys, 5 spalvos, 20 režimų
- 20 tipų foninis apšvietimas
- Papildomas slinkties mygtukas -

- leidžia reguliuoti garsumą
- Dvigubo įpurškimo klavišų dangteliai EN/EN+RU
- C tipas - PVC kabelis 1,8 m, nuimamas
- Medžiaga: metalas + ABS plastikas
- Neslystantys dangteliai ant pėdų
- Vardinė įtampa / srovė: DC 5V/<250mA
- Sistemos reikalavimai: WIN 7 ir naujesnės versijos
- Produkto matmenys: 354x126x26,6 +/- 5 mm
- Produkto svoris: 624 g +/- 20 g

## Daugialypės terpės klavišų nustatymai

FN+F1= Mano muzika  
FN+F2= Garsumas -  
FN+F3= Garsumas +  
FN+F4= Nutildytų garsų  
FN+F5= CD Stop  
FN+F6= Ankstesnis takelis

FN+F7= Grojimas/pauzė  
FN+F8= Kitas takelis  
FN+F9= Paštas  
FN+F10= Kompiuteris  
FN+F11= Užrakinti/atrakinti klaviatūrą  
FN+F12= Skaičiuoklė

## Pasirinktinių nustatymų funkcijos

FN+INS: pasirinkite vieną iš 20 foninio apšvietimo tipų

FN+PB: keičiamai ritinėliai reguliuoja foninį apšvietimą, ryškumą ir garsumą +/-

FN+ESC: gamyklinių nustatymų atkūrimas

FN+WIN-L = «Windows» užrakinimas / atrakinimas

FN+“↑”: padidinti ryškumą. FN+“↓”: sumažinti ryškumą

FN+“←”: foninio apšvietimo sulėtinimas. FN+“→”: foninio apšvietimo pagreitinimas

## Trikčių šalinimas

Problema	Sprendimas
Klaviatūra neveikia tinkamai	<p>1. Jei kai kurie standartiniai klaviatūros klavišai neveikia, gali būti, kad yra kabelio problema. Reikia patikrinti, ar laidas tinkamai prijungtas prie USB lizdo, arba prijungti jį prie kito USB prievedavo ar kompiutero.</p> <p>2. Gali būti, kad vienas iš raktų yra «sulietas». Klaviatūros gedimai gali atsirasti dėl techninio klaviatūros defekto, taip pat dėl į klaviatūrą patekusų šiukšlių ar vandens.</p> <p>Nerekomenduojama atliliki savaiminio klaviatūros valymo.</p>

## Garantiniai įsipareigojimai

Garantijos laikotarpis prasideda nuo prekių įsigijimo iš Pardavėjo, įgalioto «Canyon», dienos. Pirkimo data - tai data, nurodyta pardavimo kvite arba važtaraštyje. Garantijos laikotarpiu «Canyon Company» savo nuožiūra atlieka prekių remontą, pakeitimą arba grąžina už jas sumokėtus pinigus. Norint gauti garantines paslaugas, prekės turi būti grąžintos Pardavėjui į pirkimo vietą kartu su pirkimo dokumentais (pirkimo kvitu arba važtaraščiu). Garantija galioja 2 metus nuo vartotojo prekių įsigijimo momento. Papildomos informacijos apie naudojimą ir garantiją rasite svetainėje:

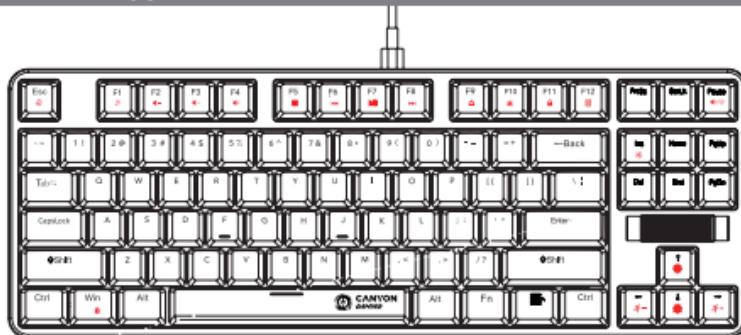
<http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Gamintojas:** «ASBISc Enterprises PLC», Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limasolis, Kipras, +357 25 857000, asbis.com

Jei prieš grąžindami prietaisą į parduotuvę turite klausimų, rašykite mums el. paštu [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) arba galite bendrauti su mumis svetainėje [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

Pagal vietinius teisės aktus jūsų gaminį ir (arba) jo bateriją reikia išmesti atskirai nuo buitinių atliekų. Pasibaigus šio gaminio naudojimo laiką, nuneškite jį į vietos valdžios institucijų nurodytą perdibimo įmonę.

## Overzicht apparaat



## Technische specificaties

- Professioneel Gaming Toetsenbord
- Aantal knoppen 87
- Rode mechanische schakelaars
- Sleutelroute 4,0 mm
- Bediening trekker 2,0 mm
- Bedieningskracht 60+/-10g
- Levenscyclus knoppen 50 miljoen keer ingedrukt
- Anti ghosting functies
- De mogelijkheid om de startknop te vergrendelen
- Regenboogverlichting - 5 gebieden, 5 kleuren, 20 modi
- 20 soorten achtergrondverlichting
- Extra scrollknop - om het volume aan te passen
- Toetsdoppen met dubbele injectie EN/EN+RU
- Type C - PVC-kabel 1,8 m verwijderbaar
- Materiaal: metaal + ABS kunststof
- Antislipdoppen op de voeten
- Nominale spanning/stroom: DC 5V/<250mA
- Systeemvereisten: WIN 7 en hoger
- Afmetingen van het product: 354x126x26,6 +/- 5mm
- Gewicht product: 624g +/- 20g

## Instellingen multimediatoetsen

FN+F1= Mijn muziek  
FN+F2= Volume -  
FN+F3= Volume +  
FN+F4= Dempen  
FN+F5= CD Stop  
FN+F6= Vorige track  
FN+F7= Afspelen/Pauzeren

FN+F8= Volgende track  
FN+F9= Mail  
FN+F10= Computer  
FN+F11= Toetsenbord vergrendelen/ontgrendelen  
FN+F12= Rekenmachine

## Functies van de aangepaste instellingen

FN+INS: keuze uit 20 soorten achtergrondverlichting

FN+PB: verwisselbare draaiknopen voor achtergrondverlichting, helderheid en volume +/-

FN+Scrlk: achtergrondverlichting uitschakelen

FN+ESC: fabrieksinstellingen herstellen

FN+WIN-L = Windows vergrendelen/ontgrendelen

FN+“↑”: helderheid verhogen. FN+“↓”: helderheid verlagen

FN+“←”: achtergrondverlichting vertragen. FN+“→”: snelheid achtergrondverlichting omhoog

## Problemen oplossen

Probleem	Oplossing
Het toetsenbord werkt niet goed	<p>1. Als sommige standaardtoetsen niet werken op het toetsenbord, kan er een probleem zijn met een kabel. Controleer of de kabel goed is aangesloten op de USB-poort of sluit de kabel aan op een andere USB-poort of computer.</p> <p>2. Het is mogelijk dat een van de toetsen «versmolten» is. Storingen aan het toetsenbord kunnen worden veroorzaakt door een technisch defect in het toetsenbord, maar ook door vuil of water in het toetsenbord.</p> <p>Het is niet aanbevolen om het toetsenbord zelf te reinigen.</p>

## Garantieverplichtingen

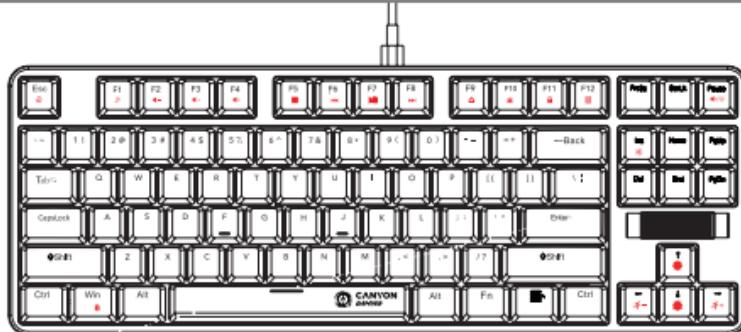
De garantieperiode gaat in op de datum van aankoop van de goederen bij de verkoper, geautoriseerd door Canyon. De aankoopdatum is de datum die wordt vermeld op uw aankoopbon of vrachtdocument. Tijdens de garantieperiode vindt reparatie, vervanging of terugbetaling van de goederen naar goeddunken van Canyon Company plaats. Om in aanmerking te komen voor garantiediensten moeten goederen worden teruggestuurd naar de Verkoper, naar de plaats van aankoop, samen met aankoopbewijs (aankoopbon of vrachtdocument). De garantie duurt 2 jaar vanaf het moment van aankoop van de goederen door de consument. Aanvullende informatie over gebruik en garantie is beschikbaar op de website: <http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Fabrikant:** ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Cyprus, +357 25 857000, asbis.com

Als u vragen hebt voordat u uw apparaat terugstuurt naar de winkel, kunt u ons e-mailen op [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) of u kunt met ons chatten op de website [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

Volgens de plaatselijke voorschriften moeten uw product en/of de batterij worden weggegooid van gescheiden van huishoudelijk afval. Wanneer dit product het einde heeft bereikt het einde van zijn levensduur, breng het dan naar een recyclingbedrijf dat door de plaatselijke autoriteiten is aangewezen.

## Visão geral do dispositivo



## Especificações técnicas

- Teclado profissional para jogos
- Número de botões 87
- Interruptores mecânicos vermelhos
- Percurso da chave 4,0 mm
- Acionamento do gatilho 2,0 mm
- Força de acionamento 60+/-10g
- Ciclo de vida dos botões 50 milhões de prensagens
- Funções anti-fantasma
- A possibilidade de bloquear o botão de arranque
- Retroiluminação arco-íris - 5 áreas, 5 cores, 20 modos
- 20 tipos de retroiluminação
- Botão de deslocamento adicional - permite ajustar o volume
- Teclas de dupla injeção EN/EN+RU
- Tipo C - Cabo PVC 1,8m amovível
- Material: metal + plástico ABS
- Tampas antiderrapantes nos pés
- Tensão/corrente nominal: DC 5V/<250mA
- Requisitos do sistema: WIN 7 e superior
- Dimensões do produto: 354x126x26,6 +/- 5mm
- Peso do produto: 624g +/- 20g

## Definições das teclas multimédia

FN+F1= A minha música  
 FN+F2= Volume -  
 FN+F3= Volume +  
 FN+F4= Silenciar  
 FN+F5= Paragem do CD  
 FN+F6= Prévia faixa  
 FN+F7= Reproduzir/Pausa

FN+F8= Faixa seguinte  
 FN+F9= Correio  
 FN+F10= Computador  
 FN+F11= Bloquear/Desbloquear o teclado  
 FN+F12= Calculadora

## Funções das definições personalizadas

FN+INS: escolha entre 20 tipos de retroiluminação

FN+PB: selectores intermutáveis ajustam a retroiluminação, a luminosidade e o volume +/-

FN+Scrlk: desliga a retroiluminação

FN+ESC: repor as definições de fábrica

FN+WIN-L = bloqueio/desbloqueio do Windows

FN+“↑”: aumentar a luminosidade. FN+“↓”: diminuir o brilho

FN+“←”: diminuir a velocidade da luz de fundo. FN+“→”: Aumento da velocidade da retroiluminação

## Resolução de problemas

Problema	Solução
O teclado não funciona corretamente	<p>1. Se algumas teclas padrão não funcionarem no teclado, pode haver um problema com um cabo. É necessário verificar se o cabo está corretamente ligado à tomada USB ou ligá-lo a outra porta USB ou computador.</p> <p>2. É possível que uma das chaves esteja «fundida». As falhas do teclado podem ser causadas por um defeito técnico no teclado, bem como por detritos ou água no teclado.</p> <p>Não é recomendável efetuar a auto-limpeza do teclado.</p>

## Responsabilidades de garantia

O período de garantia começa a contar a partir da data de compra dos produtos ao vendedor, autorizado pela Canyon. A data de compra é a data indicada no recibo de venda ou na carta de porte. Durante o período de garantia, a reparação, substituição ou reembolso do pagamento dos bens são efectuados à discreção da Canyon Company. Para receber os serviços de garantia, os bens devem ser devolvidos ao Vendedor, no local de compra, juntamente com o comprovativo de compra (recibo de venda ou carta de porte). A garantia tem a duração de 2 anos a partir do momento da compra dos bens pelo consumidor. Informações adicionais sobre a utilização e a garantia estão disponíveis no sitio Web:

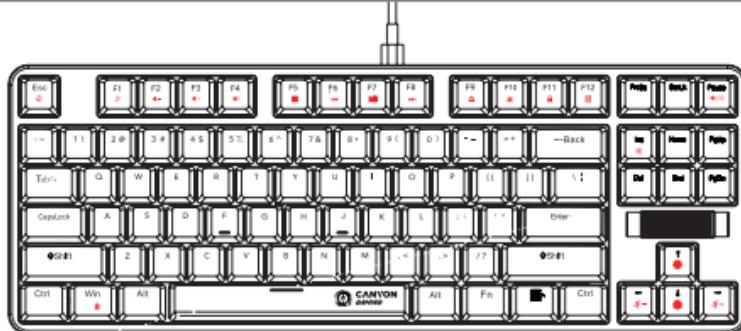
<http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Fabricante:** ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Chipre, +357 25 857000, asbis.com

Se tiver alguma dúvida antes de devolver o seu aparelho à loja, envie-nos um e-mail para [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) ou pode conversar connosco no site [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

De acordo com os regulamentos locais, o seu produto e/ou a sua bateria devem ser eliminados separadamente dos resíduos domésticos. Quando este produto tiver atingido o fim do seu tempo de vida útil, levá-lo a um centro de reciclagem designado pelas autoridades locais.

## Prezentare generală a dispozitivului



## Specificații tehnice

- Tastatură de gaming profesională
- Număr de butoane 87
- Întrerupătoare mecanice roșii
- Traseu cheie 4,0 mm
- Acționarea declanșatorului 2,0 mm
- Forță de acționare 60+/-10g
- Ciclul de viață al butoanelor 50 de milioane de apăsări
- Funcții anti-fantomă
- Posibilitatea de a bloca butonul de pornire
- Rainbow Backlight - 5 zone, 5 culori, 20 de moduri
- 20 de tipuri de iluminare din spate

- Buton de defilare suplimentar - permite reglarea volumului
- Capac de taste cu dublă injecție EN/EN+RU
- Tip C - cablu PVC 1,8m detasabil
- Material: metal + plastic ABS
- Capacă antiderapante pe picioare
- Tensiune/curent nominal: DC 5V/<250mA
- Cerințe de sistem: WIN 7 și mai sus
- Dimensiunile produsului: 354×126×26,6 +/- 5mm
- Greutatea produsului: 624g +/- 20g

## Setări pentru tastele multimedia

FN+F1= Muzica mea  
 FN+F2= Volum -  
 FN+F3= Volum +  
 FN+F4= Mute  
 FN+F5= CD Stop  
 FN+F6= Pista anterioară  
 FN+F7= Redare/Pauză

FN+F8= Următoarea piesă  
 FN+F9= Mail  
 FN+F10= Calculator  
 FN+F11= Blocare/Deblocarea tastaturii  
 FN+F12= Calculator

## Funcțiile setărilor personalizate

FN+INS: alegeti între 20 de tipuri de iluminare de fundal

FN+PB: cadranele interschimbabile regleză lumina de fundal, luminozitatea și volumul +/-

FN+Scrlk: dezactivează lumina de fundal

FN+ESC: resetare la setările din fabrică

FN+WIN-L = blocare/deblocare Windows

FN+“↑”: creșteți luminozitatea. FN+“↓”: reduceți luminozitatea

FN+“←”: încreținirea luminii de fundal. FN+“→”: viteza de iluminare din spate

## Depanare

Problema	Soluție
Tastatura nu funcționează corect	<p>1. Dacă unele taste standard nu funcționează pe tastatură, este posibil să existe o problemă cu un cablu. Trebuie să verificați dacă cablul este conectat corect în priza USB sau conectați-l la un alt port USB sau la un alt computer.</p> <p>2. Este posibil ca una dintre chei să fie «topită». Defecțiunile tastaturii pot fi cauzate de un defect tehnic al tastaturii, precum și de resturi sau apă în tastatură.</p> <p>Nu se recomandă să efectuați autocurățarea tastaturii.</p>

## Obligații de garanție

Perioada de garanție începe de la data achiziționării bunurilor de la Vânzător, autorizat de Canyon. Data achiziției este data indicată în chitanța de vânzare sau în scrisoarea de trăsură. În timpul perioadei de garanție, o reparatie, înlocuire sau rambursare a plății pentru bunuri se efectuează la discreția companiei Canyon. Pentru a beneficia de servicii de garanție, bunurile trebuie returnate vânzătorului, la locul de achiziție, împreună cu dovada achiziției (chitanța de vânzare sau scrisoarea de trăsură). Garanția durează 2 ani din momentul achiziționării bunurilor de către consumator. Informații suplimentare privind utilizarea și garanția sunt disponibile pe site-ul web:

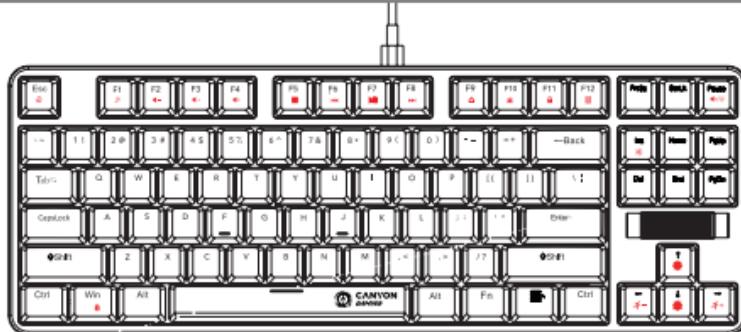
<http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Producător:** ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Cipru, +357 25 857000, asbis.com

Dacă aveți întrebări înainte de a vă returna dispozitivul la magazin, vă rugăm să ne trimiteți un e-mail la [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) sau puteți discuta cu noi pe site-ul web [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

În conformitate cu reglementările locale, produsul dvs. și/sau bateria acestuia trebuie să fie eliminate separat de deșeurile menajere. Când acest produs a ajuns la sfârșitul din durata sa de viață, duceți-l la o unitate de reciclare desemnată de autoritățile locale.

## Обзор устройства



## Технические характеристики

- Профессиональная игровая клавиатура
- Количество кнопок 87
- Красные механические переключатели
- Ход клавиши 4,0 мм
- Срабатывание триггера 2,0 мм
- Сила нажатия 60+/-10g
- Жизненный цикл кнопок 50 млн. нажатий
- Функции анти-гостинга
- Возможность блокировки кнопки пуска
- Радужная подсветка - 5 зон, 5 цветов, 20 режимов
- 20 типов подсветки

- Дополнительная кнопка прокрутки - позволяет регулировать громкость
- Клавиши с двойным литьём EN/EN+RU
- Типе С - кабель ПВХ 1,8 м съемный
- Материал: металл+ABS-пластик
- Антискользящие накладки на ножках
- Номинальное напряжение/ток: DC 5V/<250mA
- Системные требования: WIN 7 и выше
- Размеры изделия: 354x126x26,6 +/- 5 mm
- Вес изделия: 624 г +/- 20 г

## Настройки мультимедийных клавиш

FN+F1= Моя музыка  
 FN+F2= Громкость -  
 FN+F3= Громкость +  
 FN+F4= Звук выключен  
 FN+F5= Стоп CD  
 FN+F6= Предыдущий трек  
 FN+F7= Воспроизведение/Пауза

FN+F8= Следующий трек  
 FN+F9= Почта  
 FN+F10= Компьютер  
 FN+F11= Блокировка/разблокировка клавиатуры  
 FN+F12= Калькулятор

## Функции пользовательских настроек

FN+INS: выбор между 20 типами подсветки  
 FN+PB: сменные ролики регулируют яркость, громкость и подсветку +/-  
 FN+Scrlk: выключить подсветку  
 FN+ESC: сброс к заводским настройкам  
 FN+WIN-L = блокировка/разблокировка Windows  
 FN+“↑”: увеличить яркость. FN+“↓”: уменьшить яркость  
 FN+“←”: замедлить подсветку. FN+“→”: ускорить подсветку

## Поиск и устранение неисправностей

Проблема	Решение
Клавиатура работает некорректно	<ol style="list-style-type: none"> <li>Если некоторые стандартные клавиши на клавиатуре не реагируют, возможно, проблема связана с кабелем. Сначала убедитесь, что кабель правильно подключен в порт USB, а также попробуйте подключить его к другому порту USB или компьютеру.</li> <li>Возможно, одна из клавиш «запала» или не работает. Неисправности клавиатуры могут быть вызваны как техническим дефектом клавиатуры, так и попаданием в нее мусора или воды. Рекомендуется обращаться к специалистам, чтобы избежать повреждения клавиатуры при попытках самостоятельной чистки или ремонта.</li> </ol>

## Гарантийные обязательства

Гарантийный срок исчисляется с даты приобретения товара у Продавца, авторизованного компанией Canyon. Дата покупки - это дата, указанная в товарном чеке или накладной. В течение гарантийного срока ремонт, замена или возврат оплаты за товар производятся по усмотрению компании Canyon. Для получения гарантийного обслуживания товар должен быть возвращен Продавцу по месту покупки вместе с документами, подтверждающими покупку (товарный чек или накладная). Гарантия составляет 2 года с момента приобретения товара потребителем. Дополнительная информация по использованию и гарантии представлена на сайте:

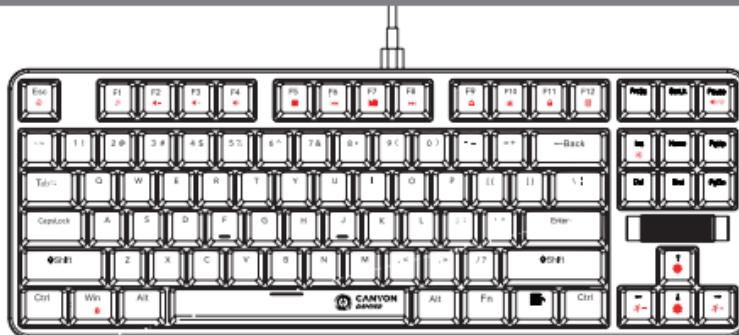
<http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Производитель:** ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Cyprus, +357 25 857000, asbis.com

Если у вас возникли вопросы до возврата устройства в магазин, напишите нам по адресу [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) или общайтесь с нами в чате на сайте [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

В соответствии с местными нормами и правилами ваш продукт и/или его батарея должны быть утилизированы отдельно от бытовых отходов. По истечении срока годности данного продукта по истечении срока службы, сдайте его в пункт утилизации, определенный местными властями.

## Prehľad zariadení



## Technické špecifikácie

- Profesionálna herná klávesnica
- Počet tlačidiel 87
- Červené mechanické spínače
- Trasa klúča 4,0 mm
- Ovládanie spúšte 2,0 mm
- Aktivačná sila 60+/-10g
- Životnosť tlačidiel 50 miliónov stlačení
- Funkcie Anti Ghosting
- Možnosť uzamknutia tlačidla štart
- Dúhové podsvietenie - 5 oblastí, 5 farieb, 20 režimov
- 20 typov podsvietenia
- Ďalšie tlačidlo posúvania - umožňuje nastaviť hlasitosť

- Dvojité vstrekovanie klávesov EN/EN+RU
- Typ C - PVC kábel 1,8 m odnímateľný
- Materiál: kov + ABS plast
- Protismykové krytky na nožičkách
- Menovitá napätie/prúd: DC 5V/<250mA
- Systémové požiadavky: WIN 7 a novšie
- Rozmery výrobku: 354×126×26,6 +/- 5 mm
- Hmotnosť výrobku: 624g +/- 20g

## Nastavenia multimediálnych tlačidiel

FN+F1= Moja hudba  
FN+F2= Objem -  
FN+F3= Objem +  
FN+F4= Vypnúť zvuk  
FN+F5= CD Stop  
FN+F6= Predchádzajúca stopa  
FN+F7= Prehrávanie/Pauza

FN+F8= Ďalšia stopa  
FN+F9= Mail  
FN+F10= Počítač  
FN+F11= uzamknutie/odomknutie klávesnice  
FN+F12= Kalkulačka

## Funkcie vlastných nastavení

FN+INS: výber z 20 typov podsvietenia

FN+PB: vymeniteľné ovládače nastavujú podsvietenie, jas a hlasitosť +/-

FN+Scrlk: vypnutie podsvietenia

FN+ESC: obnovenie výrobných nastavení

FN+WIN-L = uzamknutie/odomknutie systému Windows

FN+“↑”: zvýšenie jasu. FN+“↓”: zníženie jasu

FN+“←”: spomalenie podsvietenia. FN+“→”: zvýšenie rýchlosťi podsvietenia

## Riešenie problémov

Problém	Riešenie
Klávesnica nefunguje správne	<p>1. Ak na klávesnici nefungujú niektoré štandardné klávesy, môže byť problém s káblom. Musíte skontrolovať, či je kábel správne pripojený do zásuvky USB, alebo ho pripojiť k inému portu USB alebo počítaču.</p> <p>2. Je možné, že jeden z klúčov je «zrastený». Poruchy klávesnice môžu byť spôsobené technickou chybou klávesnice, ako aj necistotami alebo vodou v klávesnici. Neodporúča sa vykonávať samočistenie klávesnice.</p>

## Záručné záväzky

Záručná doba začína plynúť odo dňa zakúpenia tovaru od predávajúceho, autorizovaného spoločnosťou Canyon. Dátum nákupu je dátum uvedený na predajnom doklade alebo prepravnom liste. Počas záručnej doby sa oprava, výmena alebo vrátenie platby za tovar vykoná podľa uváženia spoločnosti Canyon. Na získanie záručného servisu je potrebné vrátiť tovar predávajúcemu na miesto nákupu spolu s dokladom o kúpe (doklad o kúpe alebo nákladný list). Záruka trvá 2 roky od okamihu zakúpenia tovaru spotrebiteľom. Ďalšie informácie o používaní a záruke sú k dispozícii na webovej stránke:

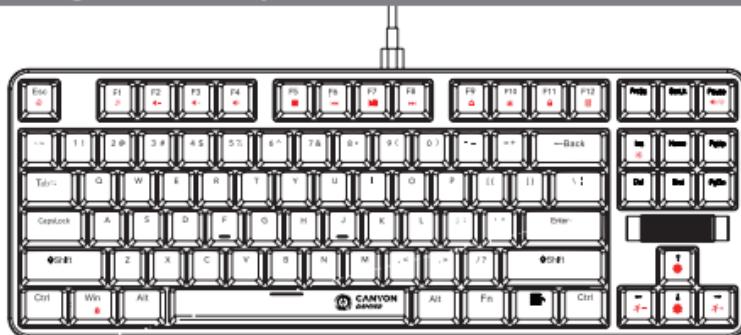
<http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Výrobca:** ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Cyprus, +357 25 857000, [asbis.com](http://asbis.com)

Ak máte pred vrátením zariadenia do predajne akékolvek otázky, pošlite nám e-mail na adresu [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) alebo s nami môžete chatovať na webovej lokalite [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

V súlade s miestnymi predpismi musí byť váš výrobok a/alebo jeho batéria zlikvidovaná oddelenie od odpadu z domácností. Keď tento výrobok dosiahne koniec životnosti, odovzdajte ho do recyklačného zariadenia určeného miestnymi orgánmi.

## Visión general del dispositivo



## Especificaciones técnicas

- Teclado profesional para juegos
- Número de botones 87
- Interruptores mecánicos rojos
- Recorrido de la llave 4,0 mm
- Accionamiento del gatillo 2,0 mm
- Fuerza de accionamiento 60+/-10g
- Ciclo de vida de los botones 50 millones de pulsaciones
- Funciones Anti Ghosting
- Posibilidad de bloquear el botón de arranque
- Retroiluminación arco iris: 5 zonas, 5 colores, 20 modos
- 20 tipos de retroiluminación
- Botón de desplazamiento adicional -

- permite ajustar el volumen
- Teclados de doble inyección EN/EN+RU
- Tipo C - Cable de PVC extraíble de 1,8 m
- Material: metal+plástico ABS
- Tapones antideslizantes en los pies
- Tensión/corriente nominal: DC 5V/<250mA
- Requisitos del sistema: WIN 7 y superior
- Dimensiones del producto: 354x126x26,6 +/- 5mm
- Peso del producto: 624 g +/- 20 g

## Configuración de las teclas multimedia

FN+F1= Mi música  
 FN+F2= Volumen -  
 FN+F3= Volumen +  
 FN+F4= Silencio  
 FN+F5= CD Stop  
 FN+F6= Pista anterior  
 FN+F7= Reproducir/Pausa

FN+F8= Pista siguiente  
 FN+F9= Correo  
 FN+F10= Ordenador  
 FN+F11= Bloquear/Desbloquear el teclado  
 FN+F12= Calculadora

## Funciones de los ajustes personalizados

FN+INS: elige entre 20 tipos de retroiluminación

FN+PB: diales intercambiables que ajustan la retroiluminación, el brillo y el volumen +/-

FN+Scrlk: apagar retroiluminación

FN+ESC: restablecer los valores de fábrica

FN+WIN-L = bloqueo/desbloqueo de Windows

FN+“↑”: aumentar brillo. FN+“↓”: disminuir el brillo

FN+“←”: ralentizar luz de fondo. FN+“→”: aumento de la velocidad de la retroiluminación

## Solución de problemas

Problema	Solución
El teclado no funciona correctamente	<p>1. Si algunas teclas estándar no funcionan en el teclado, puede haber un problema con un cable. Tienes que comprobar que el cable está bien conectado en la toma USB o conectarlo a otro puerto USB u ordenador.</p> <p>2. Es posible que una de las llaves esté «fundida». Los fallos del teclado pueden deberse a un defecto técnico del teclado, así como a la presencia de suciedad o agua en el mismo.</p> <p>No se recomienda realizar la autolimpieza del teclado.</p>

## Responsabilidades de garantía

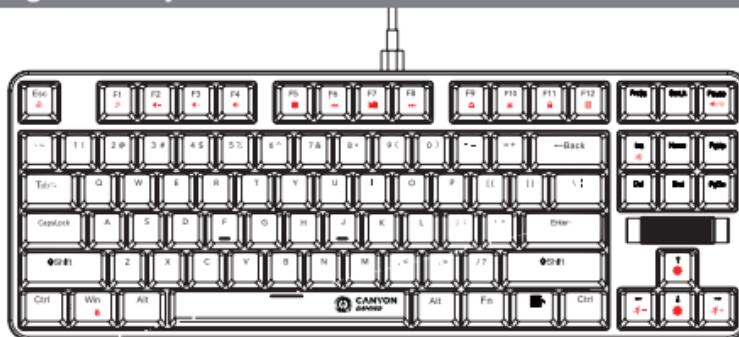
El periodo de garantía comienza a partir de la fecha de compra de la mercancía al Vendedor, autorizado por Canyon. La fecha de compra es la indicada en el recibo de compra o en la carta de porte. Durante el periodo de garantía, la reparación, sustitución o reembolso del pago de los productos se realizará a discreción de Canyon Company. Para recibir los servicios de garantía, las mercancías deberán devolverse al Vendedor, al lugar de compra, junto con la prueba de compra (recibo de venta o albarán de transporte). La garantía es de 2 años a partir del momento en que el consumidor adquiere los bienes. En el sitio web encontrará más información sobre el uso y la garantía:  
<http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Fabricante:** ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Chipre, +357 25 857000, asbis.com

Si tiene alguna pregunta antes de devolver su dispositivo a la tienda, envíenos un correo electrónico a [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) o puede chatear con nosotros en el sitio web [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

De acuerdo con la normativa local, su producto y/o su batería deben desecharse de forma separada de los residuos domésticos. Cuando este producto haya llegado al final de su vida útil, llévelo a un centro de reciclaje designado por las autoridades locales.

## Pregled uređaja



## Tehničke specifikacije

- Profesionalna tastatura za igre
- Broj dugmadi 87
- Crveni mehanički prekidači
- Ključna ruta 4,0 mm
- Aktivacija okidača 2,0 mm
- Sila aktiviranja 60+/-10g
- Životni ciklus dugmadi 50 miliona pritiska
- Funkcije protiv ghostinga
- Mogućnost zaključavanja dugmeta za pokretanje
- Rainbow Backlight - 5 oblasti, 5 boja, 20 režima
- 20 vrsta pozadinskog osvetljenja

- Dodatno dugme za skrolovanje - omogućava podešavanje jačine zvuka
- Poklopci sa dvostrukim ubrizgavanjem EN/EN+RU
- Tip C - PVC kabl 1,8m odvojiv
- Materijal: metal+ABS plastika
- Kapice protiv klizanja na stopalima
- Nazivni napon/struja: DC 5V/<250mA
- Sistemski zahtevi: VIN 7 i više
- Dimenzije proizvoda: 354x126x26,6 +/- 5mm
- Težina proizvoda: 624g +/- 20g

## Podešavanja multimedijalnih tastera

FN+F1= Moja muzika  
 FN+F2= Jačina zvuka -  
 FN+F3= Jačina zvuka +  
 FN+F4= Isključi zvuk  
 FN+F5= CD Stop  
 FN+F6= Prethodna numera  
 FN+F7= Pusti/Pauza

FN+F8= Sledeća numera  
 FN+F9= Pošta  
 FN+F10= Računar  
 FN+F11= Zaključajte/otključajte tastaturu  
 FN+F12= Kalkulator

## Funkcije prilagođenih podešavanja

FN+INS: izaberite između 20 tipova pozadinskog osvetljenja

FN+PB: zamenljivi brojevi podešavaju pozadinu, svetlost i volumen +/-

FN+ScrLk: isključi pozadinsko osvetljenje

FN+ESC: resetovanje na fabrička podešavanja

FN+VIN-L = Vindovs zaključavanje/otključavanje

FN+“↑”: povećajte osvetljenost. FN+“↓”: smanjite osvetljenost

FN+“←”: pozadinsko osvetljenje usporava. FN+“→”: pozadinsko osvetljenje se ubrzava

## Rešavanje problema

Problem	Rešenje
Tastatura ne radi kako treba	<p>Tastatura ne radi kako treba</p> <p>1. Ako neki standardni tasteri ne rade na tastaturi, možda postoji problem sa kablom. Morate da proverite da li je kabl pravilno povezan u USB utičnicu ili da ga povežete sa drugim USB portom ili računaram.</p> <p>2. Moguće je da je jedan od ključeva „spojen“. Greške na tastaturi mogu biti uzrokovane tehničkim kvarom na tastaturi, kao i zbog krhotina ili vode u tastaturi.</p> <p>Ne preporučuje se samočišćenje tastature.</p>

## Garantne obaveze

Garantni rok počinje da teče od dana kupovine robe od prodavca, ovlašćenog od strane kompanije Canyon. Datum kupovine je datum naveden na vašem računu ili tovarnom listu. Tokom garantnog perioda, popravka, zamena ili povraćaj novca za robu se vrši po diskrecionom pravu kompanije Canyon. Za dobijanje garantnih usluga, roba se vraća Prodavcu, na mesto kupovine, zajedno sa dokazom o kupovini (prodajni račun ili tovarni list). Garancija traje 2 godine od trenutka kupovine robe od strane potrošača. Dodatne informacije o upotrebi i garanciji dostupne su na veb stranici:

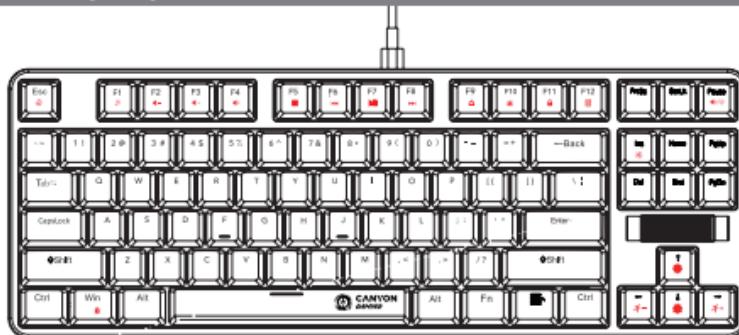
<http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Proizvođač:** ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Limassol, Kipar, +357 25 857000, asbis.com

Ako imate bilo kakvih pitanja pre nego što vratite svoj uređaj u prodavnicu, pošaljite nam e-poštu na [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) ili možete razgovarati sa nama na veb lokaciji [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

U skladu sa lokalnim propisima, vaš proizvod i/ili njegova baterija se moraju odložiti odvojeno od kućnog otpada. Kada je ovaj proizvod došao do kraja njegovog radnog veka, odnesite ga u objekat za reciklažu koje su odredile lokalne vlasti.

## Огляд пристрою



## Технічні характеристики

- Професійна ігрова клавіатура
- Кількість кнопок 87
- Червоні механічні перемикачі
- Хід клавіші 4,0 мм
- Спрацьовування спускового гачка 2,0 мм
- Сила спрацьовування 60+/-10g
- Життєвий цикл кнопок 50 мільйонів натискань
- Функції анти-гостингу
- Можливість блокування кнопки запуску
- Райдужне підсвічування - 5 областей, 5 кольорів, 20 режимів
- 20 видів підсвічування
- Додаткова кнопка прокрутки - дозволяє регулювати гучність.
- Кнопки з подвійним літтям EN/EN+RU
- Кабель Type C - ПВХ 1,8м знімний
- Матеріал: метал+АБС пластик
- Противоскользящі ковпачки на ніжках
- Номінальна напруга/струм:  
Постійний струм 5 В/<250 мА
- Системні вимоги: WIN 7 і вище
- Розміри виробу:  
354×126×26,6 +/- 5 мм
- Вага продукту: 624 г +/- 20 г

## Налаштування мультимедійних клавіш

FN+F1= Моя музика  
 FN+F2= Гучність -  
 FN+F3= Гучність +  
 FN+F4= Вимкнути звук  
 FN+F5= Зупинити компакт-диск  
 FN+F6= Попередній трек  
 FN+F7= Відтворення/Пауза

FN+F8= Наступний трек  
 FN+F9= Пошта  
 FN+F10= Комп'ютер  
 FN+F11= Блокування/Розблокування клавіатури  
 FN+F12= Калькулятор

## Функції налаштувань користувача

FN+INS: вибір між 20 типами підсвічування  
 FN+PB: змінні ролики регулюють яскравість, гучність та підсвічування +/-  
 FN+Scrlk: вимкнути підсвічування  
 FN+ESC: скидання до заводських налаштувань  
 FN+WIN-L = блокування/розблокування Windows  
 FN+“↑”: збільшити яскравість. FN+“↓”: зменшити яскравість  
 FN+“←”: уповільнення підсвічування. FN+“→”: прискорення підсвічування

## Вирішення проблем

Проблема	Рішення
Клавіатура не працює належним чином	<p>1. Якщо на клавіатурі не працюють деякі стандартні клавіші, можливо, проблема в кабелі. Необхідно перевірити, чи правильно під'єднано кабель до роз'єму USB, або підключити його до іншого порту USB чи комп'ютера.</p> <p>2. Можливо, одна з клавіш застригла або несправно працює. Несправності клавіатури можуть бути спричинені технічною несправністю клавіатури, а також сміттям або водою в клавіатурі.</p> <p>Не рекомендується проводити самоочищення клавіатури.</p>

## Гарантійні зобов'язання

Гарантійний термін починається з дати придбання товару у Продавця, авторизованого Canyon. Дата покупки – це дата, зазначена у вашому товарному чеку або накладній. Протягом гарантійного терміну ремонт, заміна або повернення оплати товару здійснюється на розсуд компанії Canyon. Для отримання гарантійного обслуговування товар повертається Продавцю на місце покупки разом із документом, що підтверджує покупку (товарний чек або накладна). Гарантія надається 2 роки з моменту придбання товару споживачем. Додаткова інформація щодо використання та гарантії доступна на сайті: <http://canyon.eu/warranty-terms/>

**Виробник:** ASBISc Enterprises PLC, Iapetou, 1, Agios Athanasios, 4101, Лімасол, Кіпр, +357 25 857000, [asbis.com](http://asbis.com)

Якщо у вас виникли запитання, перш ніж повернути пристрій до магазину, надішліть нам листа на [support@canyon.eu](mailto:support@canyon.eu) або поспілкуйтесь з нами на веб-сайті [canyon.eu/user-help-desk](http://canyon.eu/user-help-desk).

Згідно з місцевими правилами, ваш виріб та/або його батарею необхідно утилізувати окремо від побутових відходів. Коли цей продукт досяг кінця терміну служби, віднесіть його на пункт переробки, призначений місцевою владою.

